

22/2017.



**ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉS**  
**"Szoftver licenc frissítések"- 4. rész**

Amely létrejött egyrészről,

a **Lechner Tudásközpont Területi, Építészeti és Informatikai Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhely: 1111 Budapest, Budafoki út 59., Cg.: 01-09-996479, adószám: 24225221-2-43; képviseli: Riedel Miklós Márton vezérigazgató), mint Vevő (továbbiakban: Vevő),

másrészről,

az **ATOS Magyarország Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhely: 1037 Budapest, Szépvölgyi út 43., Cg.: 01-09-710062, adószám: 10378144-2-41, képviseli: Hernádi József ügyvezető), mint Eladó (továbbiakban: Eladó), együttesen Felek között alulírott helyen és időben az alábbi tartalommal és feltételekkel:

**I. Előzmények**

1. A Felek rögzítik, hogy a Vevő a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (Kbt.) 112.§ (1) bekezdés b) pontja és 113. § szerinti nyílt közbeszerzési eljárást (a továbbiakban: "közbeszerzési eljárás") folytatott le a „Szoftver licenc frissítések” tárgyban.
2. A Vevő a Közbeszerzési eljárás eredményét kihirdette azzal, hogy a közbeszerzési eljárás nyertese az Eladó, ezért a Felek a jelen szerződést megkötik.

**II. A szerződés tárgya**

3. Jelen szerződés tárgya az 1. sz. mellékletében meghatározott szoftver licenc frissítéseket leszállítása (email-en történő megküldése a [beszerzes@lechnerkozpont.hu](mailto:beszerzes@lechnerkozpont.hu) címre) a jelen szerződés hatályba lépésétől számított 15 napon belül.
4. Eladó szavatol azért, hogy harmadik személynek nincsen olyan joga, jogosultsága, amely a szerződés tárgyát képező eszköz használatát korlátozná vagy kizárná.

**III. A vételár összege, fizetési feltételek**

5. Felek megállapodnak, hogy Vevő nettó 7.212.770,-Ft + ÁFA, azaz nettó hétmillió-kettőszázötvenkettőezer-hétszázhetven forint plusz áfa vételárat köteles megfizetni Eladó részére.
6. Vevő Eladónak a vételárat, a teljesítés igazolás kiállításától számított 15 (tizenöt) napon belül benyújtott számla ellenében az Eladó jelen szerződésben megjelölt bankszámlájára, a számla átvételétől számított 30 (harminc) napon belül köteles megfizetni.
7. A jelen szerződésben meghatározott tevékenység ellenértékének pénzügyi fedezetét „Az Építésügyi hatósági engedélyezési eljárásokat támogató elektronikus dokumentációs rendszer (továbbiakban: ÉTDR) fenntartási, működtetési feladatainak ellátása” hazai támogatási szerződés biztosítja, ezért annak teljesítése során a vonatkozó hazai rendelkezéseknek az Eladó aláveti magát.
8. A számlának meg kell felelnie a vonatkozó hatályos jogszabályi előírásoknak, továbbá Eladó köteles a

*baní* *S* *SP*

számlán feltüntetni jelen szerződés számát, köteles továbbá a számlát a projekt(ek)re utalással kiállítani. A számla benyújtásának feltétele a Vevő által kiállított és aláírt teljesítés igazolás csatolása. A számla jogszabályi feltételeknek nem megfelelő kiállítása esetén Vevő a számlát jogosult a Vevő részére visszaküldeni.

9. Vevő késedelmes fizetése esetén Eladó késedelmi kamatra jogosult. A késedelmi kamat mértéke tekintetében a Ptk. szabályai irányadók.

10. A szerződésszerző és a jogszabályoknak megfelelő számlák a Kbt. 135.§ (1), (6) bekezdés, a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdései szerint átutalással kerülnek kiegyenlítésre.

11. Az Eladó tudomásul veszi, hogy amennyiben a teljesítéshez alvállalkozót vesz igénybe, köteles vizsgálni, hogy az alvállalkozóval kötött szerződése és az az alapján történő kifizetés az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény 36/A.§ hatálya alá tartozik-e, és szükség esetén szerződésben tájékoztatja az alvállalkozót ennek tényéről.

#### IV. A felek együttműködése

12. Felek által a kapcsolattartásra kijelölt személyek:

- Vevő részéről:

Név: Zboray Miklós

Tel: 06-30-779-4063

E-mail: miklos.zboray@lechnerkozpont.hu

- Eladó részéről:

Név: Pörnecei Norbert

Tel: 06-1-437-5190, 06-20-981-8947

E-mail: norbert.pornecei@atos.net

13. A kapcsolattartó személyében bekövetkezett változásról a Felek haladéktalanul tájékoztatják egymást.

14. A szerződő fél kapcsolattartója részéről megküldött minden értesítést és tájékoztatást mindaddig hatályosnak és érvényesnek kell tekinteni, ameddig az adott fél írásban be nem jelenti a másik félnek a kapcsolattartó személyében bekövetkezett változásokat.

#### V. Felelősség a teljesítésért

15. Eladó hibásan teljesít, amennyiben szerződéses kötelezettségét nem teljesíti, nem határidőben teljesíti, hiányosan, nem a megfelelő minőségben teljesít, vagy egyéb módon megszegi a szerződésben, annak mellékleteiben foglalt feltételeket vagy határidőket.

16. Eladó késedelmes teljesítése (nem határidőben történő átadás) és hibás teljesítése esetén Vevő, a szerződésszegésből adódó egyéb kárigénytől független a vételár 0,5 %-ának megfelelő kötbérre jogosult naptári naponként, de legfeljebb a vételár 10 %-a.

17. Eladó tudomásul veszi, hogy Vevő jogosult a kötbért meghaladó kárának érvényesítésére, illetve, hogy a késedelmi kötbér megfizetése nem mentesíti a teljesítés alól.

*Handwritten signature and mark*

## VI. A szerződés megszűnése

18. Jelen szerződés megszűnik a felek szerződésszerű teljesítésével.
19. Amennyiben valamelyik szerződő fél a jelen szerződésben foglaltakat súlyosan megszegi, úgy azonnali hatályú felmondásnak van helye.
20. A Vevő a szerződést felmondhatja, vagy - a Ptk.-ban foglaltak szerint - a szerződéstől elállhat, ha:
- a) feltétlenül szükséges a szerződés olyan lényeges módosítása, amely esetében a Kbt. 141. § alapján új közbeszerzési eljárást kell lefolytatni;
  - b) az Eladó nem biztosítja a 138. §-ban foglaltak betartását, vagy az Eladó személyében érvényesen olyan jogutódlás következett be, amely nem felel meg a Kbt. 139. §-ban foglaltaknak; vagy
  - c) az EUMSZ 258. cikke alapján a közbeszerzés szabályainak megszegése miatt kötelezettségszegési eljárás indult vagy az Európai Unió Bírósága az EUMSZ 258. cikke alapján indított eljárásban kimondta, hogy az Európai Unió jogából eredő valamely kötelezettség tekintetében kötelezettségszegés történt, és a bíróság által megállapított jogsértés miatt a szerződés nem semmis.
21. A Vevő köteles a szerződést felmondani, vagy - a Ptk.-ban foglaltak szerint - attól elállni, ha a szerződés megkötését követően jut tudomására, hogy a szerződő fél tekintetében a közbeszerzési eljárás során kizáró ok állt fenn, és ezért ki kellett volna zárni a közbeszerzési eljárásból.
22. Az Eladó jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon -, ha
- a) az Eladóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel;
  - b) az Eladó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel.

## VII. Jogviták rendezése

23. Felek megállapodnak abban, hogy az esetleges jogvitákat elsődlegesen békés úton, tárgyalások útján kívánják rendezni, és csak akkor fordulnak bírósághoz, amennyiben a tárgyalásos rendezés nem vezet eredményre.
24. Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződésből eredő valamennyi perben alávetik magukat a Vevő székhelye szerinti bíróság illetékességének.

## VIII. Egyéb rendelkezések

25. Jelen szerződés feltételei kizárólag a Kbt. 141. §-ával meghatározott esetben módosíthatóak. Nem minősül a jelen szerződés módosításának a Felek cégadataiban, bankszámlaszámában, a kapcsolattartók adataiban bekövetkező változások, azonban a Felek kötelesek haladéktalanul írásban tájékoztatni egymást ezen változásokról.
26. Az Eladó kijelenti, hogy:
- nem fizet, illetve számol el jelen szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, amelyek a

Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és amelyek az Eladó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;

- jelen szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 143.§ (3) bekezdés szerinti ügyletekről a Vevőt haladéktalanul értesíti.

27. Eladó a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé teszi és a következő pont szerinti ügyletekről a Vevőt haladéktalanul értesíti.

28. Eladó ezúton nyilatkozik, hogy a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdés 1. b) pontja szerinti átlátható szervezetnek minősül.

29. Szerződő Felek tudomásul veszik, hogy az Állami Számvevőszékről szóló 2011. évi LXVI. törvény alapján az Állami Számvevőszék, míg a Kormányzati Ellenőrzési Hivatalról szóló 355/2011. (XII. 30.) Korm. rendelet szerint a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, továbbá a projekttel/támogatásokkal összefüggésben ellenőrzésre jogosult egyéb hazai és nemzetközi (EU-s) szervezet(ek) jelen Szerződés vonatkozásában ellenőrzést végezhetnek. Eladó az ellenőrzést elősegíteni, illetőleg tűrni köteles.

30. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekre a Közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény, a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, valamint az egyéb kapcsolódó jogszabályok rendelkezései az irányadóak.

Jelen megállapodást a Felek képviselői, elolvasás és közös értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írták alá.

1. sz. melléklet: Műszaki leírás

Kelt, Budapest, 2017. 03. 14.

  
Atos  
Atos Magyarország Kft.

Eladó

Hernádi József  
ügyvezető

ATOS Magyarország  
Korlátolt Felelősségű Társaság

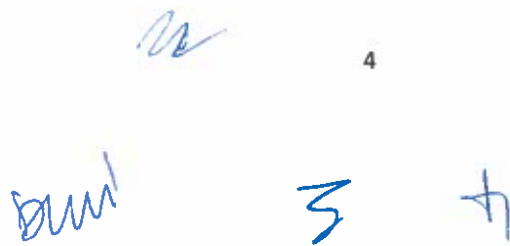
LECHNER NONPROFIT KFT.  
1111 BUDAPEST, BUDAFOKI ÚT 59.  
ADÓSZÁM: 24225221-2-43



Vevő

Riedel Miklós Márton  
vezérigazgató

Lechner Tudásközpont Területi, Építészeti és  
Informatikai Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság



4. rész Bull Calypso Software Suite szoftver licence frissítés és bővítés

Termék megnevezése	Termék leírása	Mennyiség (db)
Meglévő 5 TB és 10 VM Calypso licenc bővítése további 3 TB adatmennyiséggel és a meglévő licencekre gyártói támogatás biztosítása	Bull Calypso Software Suite olyan egyedi mentőszoftver - adat megoldás - mely modulokból épül fel. Ezek a modulok az alapoktól felfelé zökkenőmentesen működnek együtt, létrehozva egy egységes vállalati szintű szolgáltatást. A Lechner Tudásközpont által már korábban beszerezett és használt 10 VM Bull Calypso Software Suite - 5x1TB adatmentési mennyiségig ill. a mentőszoftver licenc gyártói támogatás biztosítása, a megrendeléstől számított 1 évig, valamint a meglévő Calypso licencek bővítése további 3 TB adatmennyiséggel és ezen új licencek gyártói támogatása a megrendeléstől számított 1 évig.	1

*Bani*

*3*